

ELŐFIZETÉSI ARAK:

A kiadóhivatalban átvéve:
 Egész évre... 16 kor.
 Negyedévre... 4 «
 Helyben léshez hozva:
 Egész évre... 20 kor.
 Negyedévre... 5 «
 Vidékre postán szállítva:
 Egész évre... 24 kor.
 Negyedévre... 6 «

TISZÁNTÚL

POLITIKAI NAPILAP

Megjelenik minden nap a hétbe és
 ünnep utáni napok kivételével.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
 Nagyvárad, Apáczai-utca 3.

A szerkesztőség kéziratok visszaszedésére
 vagy megőrzésére nem vállalkozik.

Előfizetések és hirdetések a
 kiadóhivatalhoz intézendők.

Egyes szám ára 8 fillér.

A gazdatisztekről.

A mezőgazdasági előrehaladás leg-
 hivatottabb apostolai: a magyar gazda-
 tisztek, elégedetlenek mostani helyzetük-
 kel. Ha végig olvassuk a gyüleseikről ki-
 adott tudósításukat, vagy pedig a Magyar
 Gazdatisztek Országos Egyesületének leg-
 utóbb kiadott évkönyvét, mindenfelől csak
 panaszos hangokat hallunk. És a pana-
 szok egytől-egyig jogosak. A gazdatisztek
 helyzete valóban nem rózsás, a közel
 tízezer főre rugó társadalmi osztály ma-
 holnap szomorú sorsra jut, vagy legalább
 is keresztül megy azon a nagy átala-
 kuláson, amelyet a magyar gentri végig-
 szenvedett, amely ma jó részben pipa-
 füstös, poros irodák falai között robotol,
 görnyed napszámos munkával.

A magyar gazdatiszt azonban abban
 különbözik a magyar gentritől, hogy őt
 nem a saját büne tette tönkre, hanem a
 szociálpolitika és az érdekvédelem hiánya.
 Alkottak ugyan törvényt a gazdatisztek
 jogviszonyainak szabályozásáról, de ez a
 törvény alig ér egy hajtófát. A gazda-
 tisztek jogviszonya maig is szabályozat-
 lan, mert ott ahol nincs humánus és
 szociális érzékkel megáldott földesur, a
 gazdatiszt ma is, minden nagy készült-
 sége dacára, csak cseléd, sőt rosszabb a
 cselédnél, mert hiszen őt nemcsak mu-
 lasztásaiért, de még az időjárás viszony-
 tagságaiért is felelősségre vonják.

Még nagyobb baja azonban a gazda-
 tiszteknek, a modern szociálpolitika, a

«kis ember» boldogító láz, amely első-
 sorban a földbirtok ellen irányul. Nincs
 vidék, nincs falu, ahol ne parcellázná-
 nak, ahol ne akarnák a kis embert
 földbirtokkal boldogítani, úgy azonban,
 hogy a földet vásárló kis embernek még
 a dedunokája is megsíratja elődeinek
 földszerző hajlamát. Uzsoráskodó bankok,
 nyereszkeskedő magánvállalkozók vetik rá
 magukat egyes birtoktestekre és parcellá-
 zásnak 50—100 százalékos haszon mel-
 lett. A paraszt rajong a földért, meg is
 veszi azt mindenáron. Egy csomó bank,
 egy csomó speculáns felhizik a parcellá-
 zásokon, de viszont egy pár kis gazda
 évtizedes rabigát vesz a nyakába, egy
 pár gazdatiszt pedig kenyér nélkül marad.
 A parcellázások révén állás nélkül mar-
 radt gazdatisztek száma szinte rohamosan
 nő, de azért a kormány még ma sem
 meri beterjeszteni a birtok feldaraboláso-
 kat szabályozó, helyes mederbe terelő
 törvényt, amely biztosítaná azt, hogy az
 állás nélkül maradt gazdatiszt a feldara-
 bolt birtokból egyrészt szintén megsze-
 rezhetne magának s azon a környéken
 továbbra is apostola maradhatna a mező-
 gazdasági előrehaladásnak.

Sok, nagyon sok baja van még ezen-
 kívül is a magyar gazdatiszteknek, hogy
 egyebet ne említsünk, maig is megoldat-
 lan a nyugdíjkérdésük, sőt mi több, a
 gazdatisztek nevelő mezőgazdasági szak-
 oktatás kérdését sem oldották meg a
 multban valami szerencsés kézzel. A

földmivesiskolai végzett növendékek neve-
 lése olyan volt, hogy minden földmives-
 iskolás gazdatiszti címet és jogokat kö-
 vetelt magának, sőt azt meg is szerezte.
 Ez azonban még hagyján, de mit szóljunk
 az olyan esethez, amikor akárhány földes-
 ur tulajdon inasát tette meg gazdatiszt-
 nek. Az ilyesmi ellen semmi szavuk nem
 lehetett a hatóságoknak, mert hiszen a
 maga vagyonával mindenki úgy rendelke-
 zhetik, ahogyan akar. Ez kétségtelenül igaz,
 de viszont akkor ne prédikáljunk mező-
 gazdasági szaktudásról, ha kinek-kinek a
 kénye-kedvére bizzuk annak a megítélé-
 sét, hogy kiben van meg a gazdasági
 szaktudás minden kelléke. Az újabb idő-
 ben e téren némi javulás történt, mert a
 gazdasági szakképzettség szintjét ismét
 emelték, azonban az intézőkörök itt is
 megálltak a féluton, a rég óhajtott gazda-
 sági főiskola még mindig csak a jövő
 zenéje. Az is igaz ugyan, hogy ennek jó-
 részt maguk a gazdatisztek is okai, mert
 kevés oly társadalmi osztály van, amelyik
 oly keveset törődne a maga sorsával,
 mint a gazdatisztek. A folyton gyara-
 podó bajok azonban előbb-utóbb feirazzák
 gazdatiszteinket is téllenségükből és
 zászlót ragadnak. sikra szállnak jogaikért,
 amiket részükre szakképzettségük, fárasztó
 és az ország közgazdaságát igazán hasz-
 nos munkájuk biztosít. Abban biztosak
 lehetnek, hogy a jogokért való harcban
 mellettük lesz az egész ország népének
 őszinte rokonérzése.

„TISZÁNTÚL“ TÁRCZÁJA.

Ünnepnapok.

Amerikai novella.

Midőn Stone ur hetvenöt éves korában el-
 hunyt, özvegye csak hatvan, lánya, a »szép
 Molly«, pedig csak harminckét éves volt. Molly
 még tíz év előtt a falu legszebb lánya volt, de
 most már finom keskeny arca nagyon is meg-
 nyult, gödrös álla hegyes, mosolya pedig fa-
 nyar leit; de így is, a falubeliek állítása sze-
 rint még mindig szép lett volna, ha kissé ki-
 öltözik és nem járna mindig ugyanabban a fakó
 és kopott zöld ruhában.

A szomszédok dicsérték és sajnálták a szor-
 galmas leányt, ki soha sem adott okot pana-
 szra és irigységre, de mikor az apja temeté-
 sén is csak a régi zöld ruhában jelent meg,
 akkor felháborodtak a falubeliek, mert hiszen
 mindenki tudta, hogy a fukar Stone nemcsak
 adósságmentes názat és termékeny földeket, de
 életbiztosítást is hagyott hátra. Hát csak illett
 volna, hogy leánya legalább tisztességes fekete
 ruhában gyászolja.

Mindenki elítélte a rideg fukar nőket, csak
 egyetlen ember volt, ki a külső látszattal nem
 törődött, ki csendes részvétellel segített nekik a
 temetési szertartásban és hazakísérte őket a
 temetőből: ez Crane William, Molly régi imá-
 dója volt.

Néhány nappal később William ünnepi ru-
 hában elment Stoneékhoz. A szomszédok ki-
 kíváncsian utána néztek és összesugtak: »No most
 végre el fogja venni a régi imádottját, szegény
 Willyt!«

Halk kocogására Molly nyitott ajtót, de
 meglepetést, vagy örömet nem árult el. »Ah te
 vagy, William«, szolt közömbösen és bevezette
 vendégét a konyhába, mert a család este a
 meleg konyhában szokott tartózkodni. Az öz-
 vegy sirva fakadt, midőn megpillantotta Wil-
 liamot és valamit szólni akart, de Molly paran-
 csolóan intett neki:

— Csitt anyám, te nagyon izgatott vagy,
 majd én beszélek el mindent.

William sápadt, szomorú arca e néhány
 pillanat alatt még fakóbb és csüggedtebb lett;
 ő ebben a házban már sok megpróbáltatáson
 ment keresztül és most is csendes megadással
 várta az új csapást.

Molly az ugynevezett szalonba vezette ven-
 dégét, egy nagy, fűtetlen, rideg szobába, mely-
 ben a butorok már vászon-huzatba voltak bur-
 kolva, mint elutazás előtt szokás, a szoba kö-
 zepén pedig egy nagy utazóbőrönd, félig tele
 volt rakva tehermennyel.

— William, én elutazok anyámmal.

— Most, Molly? És miért? — kérdezte
 William szelíd szemrehányással.

— Miért, William? Mert egyszer valahára
 én is élni akarok! Hiszen eddig még nem is
 tudom, mi az az élet. Én csakis a munkát, a

keserű lemondást, a kérélnhetetlen nélkülözést
 ismerem. Fejtem, kőpültem, kapáltam, mostam
 és suroltam nap nap után, szakadatlanul. Azért
 akarok most néhány ünnepnapot élvezni a fő-
 városban. Most vagy soha; ha már egyszer férj-
 hez mentem, nem lehet többé!

— En is küzködtem, Molly, — szolt Wil-
 liam remegő hangon — én is nélkülöztem
 hosszú évek során át és most, midőn végre re-
 mélni kezdtem...

— Tudom, William, jól tudom, hogy más
 férfi nem várt volna oly türelmesen, mint te,
 ki soha sem bántottad apámat egy rossz szóval
 sem, a miért nem akart a gazdaságban nélkül-
 lözni. Tudom, hogy visszaélek jó-ágóddal, ha
 most ismét váratlak, de hidd el, nem tehetek
 róla és ha tudnám, hogy végre megsokallod,
 más lányt választasz...

— Talán ugyis azt akarod, Molly; talán
 meguntál e hosszú évek során?

Molly halvány arca mélyen elpirult, nem
 szerette az érzélgést, de most önként vőlegé-
 nye vállaláshoz simult.

— Nem, William; úgy szeretlek, mint el-
 jegyzésünk első napján; de engedd meg, hogy
 elhagyjalak egy időre.

William kebléhez szoritotta a lányt.

— Jól tudod, — mondotta — hogy nem
 bírom megtagadni semmi kívánságodat. Am le-
 gyen! De meddig akarsz távol maradni?

— Azt bizony magam sem tudom; de min-

A király nem megy Gödöllőre. A felség lemondott arról a szándékáról, hogy egy-két napot Gödöllőn töltsön. Megváltoztatta pedig azért, mert igen sok látogatás van a kabinetirodában előjegyezve uralkodók követségéről.

A munkapárti jelöltek sorsa. Jeszenszky Sándor államtitkár gyűjtögeti a főispánok hivatalos jelentéseit, amelyek ténylegesen kedvezők a munkapárt helyzetét illetően. Ha a főispáni jelentések csalhatatlanok volnának, úgy megállapíthatjuk, hogy a biztos kerületek száma 180, a küzdő kerületekből hetvenben a munkapárt győzelme kétségtelen s azontúl számíthatnak még 20-30 hódításra is.

A pünkösdi vérengzés Nagyrábén.

A hivatalos jelentés.

Pünkösdi ünnepén egy egész csapat programbeszéd hangzott el, amelyek közül a nagyrábéi program beszédet több különböző irányú információk alapján olyannak tüntettek fel, hogy azt megelőzőleg véres esetek történtek és hogy ott a hatóság megbotránkozató terrorizmust fejtett ki. Az eset a különböző feljelentések alapján vizsgálat tárgyává tették s most a hivatalos adatok a következőképpen regisztrálják a történeteket.

Bakats Béla a sárréti-járás főszolgabírája május 3-án a közbiztonság megvédése érdekében a csendőrlétszám megerősítését kérte az alispántól. Az alispán a kérelmet teljesítette is, azonban még ugyszólván végre se hajtották az alispáni rendeletet, amikor a főszolgabíró május 9-én kérte, hogy a csendőrséget 30 fővel erősítsék meg, ami szintén megtörtént.

A főszolgabíró azonban még így sem látta kellőleg biztosítottának a helyzetet, ezért egy század katonaságot kért. A katonaságot pedig Nagyrábén és Bihartordán kérte elhelyezni. A főszolgabíró kérelmét a belügyminiszter teljesítette s a katonaságot kirendelték.

A főszolgabíró most legutolsó jelentésében

már a pünkösdi történetekről számol be, amely a következő képen szól:

Budai József a nemzeti munkapárt jelöltje Nagyrábén szándékozván megtartani programbeszédét, kíséretével együtt bevonult a községbe. A község közepén a piacra torkoló egyik utcában nagy embertömeg állott és olyan megatartást tanusított, hogy abból nyilván a tüntetés és a zavargásra lehetett következtetni.

Bakats Béla főszolgabíró felszólította a tömeget, hogy a további kellemetlenségek elkerülése végett oszoljanak szét. A főszolgabíró felszólításának semmi eredménye sem lett sőt a tömeg a rendeletet abcugolással fogadta. A főszolgabíró most már erélyesen szólította fel a tömeget a feloszlásra s kijelentette, hogyha parancsát nem teljesítik karhatalmat fog alkalmazni. E második felszólítás is eredménytelen maradt, mire a lovascsendőrök rohamot intéztek a tömeg ellen.

A nép szétszórt. Az attak következtében nem sérült meg senki a jelentés szerint. Csak kisebb, ugyszólván figyelemre sem méltó karcolások és horzsolások szenvedtek egyesek, amelyek egy attaknak teljesen elkerülhetetlenek.

Ennyi a zavargás lefolyásáról. A jelentés végén javasolja a főszolgabíró, hogy a katonaság továbbra is maradjon kint a két községben, mert csak így vállalhat felelősséget a közbiztonságért.

A zavargásokból kifolyólag tették meg feljelentésüket a főispánhoz Nadányi Gyula és Nadányi Károly, akik kérték a főispánt, hogy függessze fel Bakats Bélát és a kirendelt katonaságot vonja vissza.

A feljelentésre most intézkedett az alispán. A felüggesztést és a katonaság visszavonására vonatkozó kérelmet az alispán nem látta indokoltnak s a feljelentést ad acta tették.

Halley és a jelöltek ígéretei.

Hát még sincsen vége a világnak. A Halley üstökös is megjelent a tájféln, de az égi randevunak semminemű következménye nem lett. A világ áll s tovább forog keserű levében. Sőt mintha még jobban, nagyobb erő-

vel indult volna meg nálunk a választási küzdelem. Egy különbséget mégis konstatálunk. S ezt a tényt a Halley üstökös javára írjuk. Eleddig ugyanis csupa olyan ítéleteket hallottunk, melyek megvalósítását még álmunkban sem kísérelhettük volna meg, amelyek tehát mind olyan kétségbeesett bázison alapulnak melyek egyetlen magyarázatát a Halley üstökösrel kapcsolatos világ végében találhatjuk csupán. De mióta az üstök nélkül szegyenkező üstökös odébb állott azóta lejjebb szállott az ítéletek tulmagas árfolyama, amivel ugyan nem azt akarjuk mondani, hogy a tisztelt jelölt urak ígéretésükben nem mennek el a megengedett és meg nem engedett határokig. Hanem mindenesetre gondolkoznak afelett, hogy vajjon most, mikor már beigazolódt, hogy a Halley üstökös mi kárát sem okozza földünknek s az azon lakóknak, ígérjenek-e még továbbra is olyanokat, mint ígérni merészkedtek május 18-ika előtt.

Annyi bizonyos, hogy miként a Halley üstökös nem bírta elpusztítani a világot, épen úgy nem lehet kipusztítani azokat a szöszártyákat sem, kik egy mandátum kedvéért oda ígértek a választóknak az egész világot s ezenközben még azt sem tartják be a választások után, amit kutyakötelességük lenne megselekedniök.

A szegény-ügy rendezése.

Az allapelvek megállapítása.

Nagyvárad város szegényügyi bizottsága tegnap tartotta dr. Ágoston Péter elnöklete alatt első ülését, amelyen programszerűen előadta azokat az alapokat, amely szerint Nagyvárad város szegényügyeit rendezni véli. Ebben sok érdekes dolog van, aminek a megoldása nagyon is kívánatos, de annyira terjedős a program, hogy még a szociálista szakszervezetek kisegítését is felöleli. Ugyanis a szegény keretébe óhajtja vonni a munkanélküliek segélyezését, mikor már a szakszervezetek nem bírnak segílyt nyújtani.

Tudvalevőleg pedig a szakszervezetek sztrájkok esetén segítik a munkásokat. Ha

denesetre addig, míg a biztosítási összeget ezeröttszáz dollárt, el nem költöttük.

— Ezeröttszáz dollárt! Az Istenért, Molly! Gondolj a jövőre, hiszen ez a pénz a mi háztartásunk alapítására volt szánva! De a pénzt nem is bannám, hanem ha addig akarsz Newyorkban maradni, míg annyi pénz elfogy, akkor egy évnél tovább is ott maradsz!

— Bizony egy évig eltart, William, abba bele kell nyugodnod. De akkor, visszatérem után, szívesen dolgozok, nélkülözök ismét, mert tudom, hogy ünnepnapokat is éltem.

— Hát akkor már csak bele kell törődnöm ebbe, úgy mint a többibe — szolt William megadással. — A viszontlátásig, Molly!

Az egész faluban elterjedt a hír, hogy Stoneék elutaztak egy egész évre, Newyorkba mentek mulatni és a lavinaként továbbgurult hír lihetetlenül hatott az együgyű népre, úgy, hogy midőn az özvegy és leánya egy hét múlva visszatértek, senki sem akart rájuk ismerni. Ez különben is nehéz lett volna, mert az özvegy tetőtől-talpig selyembe és csipkébe volt öltözve, Molly pedig hosszú uszályos bársonyruhát viselt, mely pompásan illett karcu természetéhez. Vörös haját olyan nagy karimájú struccollas kalap fődte, mely egy vérbeli hercegnőre is ráillett volna. A mellett oly erős ibolyaillatuk volt, hogy a postakocsis, ki hazahozta őket, kíváncsian megfordult és körültekintett, vajjon februárban nyílnak-e már az ibolyák?

Midőn William még azon az estén, Molly meghívására, Stoneék ajtaján csengetett és imádoztja a hosszú uszályban, csipkével és ékszerrel borítva, ajtót nyitott neki, ámulásban üdvözlő szava is torkán akadt és a világért sem merte volna megcsókolni az előkelő hölgyet.

Molly bevezette a szobába és ott hanyagui a hintaszékbe ülén, a fejével intett vendégének, foglaljon helyet.

— Késsé előbb tértünk vissza, mint szándékoztunk — kezdte, mivel William csak hallgatott. — Abból az okból, mert... mert a pénzünk már elfogyott.

William szeme tágra nyílt.

— Csak nem akarod elhitetni velem, hogy egy hét alatt ezeröttszáz dollárt elköltöttél?

— Ugy van; de most hallgas meg és ha végeztem, akkor itélj el. Midőn mult hétfőn, későn este, Newyorkba érkezünk, az Astoria hotelbe hajtatunk. Nagyon elegáns, feketébe öltözött uriember fogadott és mikor anya kérdezte, vajjon megbízható-e az egész személyzete, mert nagy összeget hoztunk magunkkal, elajánlotta, hogy vasszekrényébe helyezi pénzünk, a hol rendelkezésünkre áll. Ugy is történt. Azután oly pompás bársony-szőnyeges, selyembutoros szobába vezetett, a melyent még sohasem láttunk. Az a másik uriember, ki szobánkba felkísért, azt ajánlotta, hogy menjünk az étkezőterembe vacsorázni, de bár egész nap nem ettünk semmit, kopott ruhánkban nem

mertünk lemenni, a fényesen kivilágított terembe és inkább éhesen feküdtünk le. Reggel betértünk egy páküzletbe, ott megreggeliztünk és azután bevásároltunk. Ruhákat, kalapot, szőrmekabátokat vettünk és a mikor este megjelentünk az étteremben, elegáns urak szolgáltak ki. Igazán feltűnést keltettünk. Másnap folytattuk bevásárlásainkat és este a Metropolitan operába mentünk. De mikor a hatodik napon a színházból visszatértünk, az az előkelő ur behivatott irodájába és figyelmeztetett, hogy pénzünk elfogyott és hazautazásunkra egy árva cent sem maradt. E hír hallatára anyám annyira jajveszékel, hogy az egész személyzet összefutott, én pedig elájultam. Mikor felmosdítottak, ugyanaz az előkelő ur megvigasztalt és megígérte, hogy ő meg fogja fizetni utazásunkat, ha megígérem, hogy ezental óvatosabb leszek. Megígérem és ha most elvitélsz, William, hát belenyugszom, mert te mindig elnéző voltál.

William odanyújtotta kezét Mollynak.

— Hát most, miután néhány ünnepnapot élveztél, kész vagy-e hétköznapi életemet megosztani velem?

Molly a vállágyára nyakába borult:

— Most már megosztom veled a mindennapi kenyeredet és nem hagylak el életem utolsó napjáig!

ilyen esetekben akarja Ágoston Péter segíteni a munkásokat, akkor tülött a célon. Emellett az a program az árulja el, hogy Ágoston nem ismeri Nagyvárad szegényügyeit.

Ugy beszél mintha itt semmi jótékonyági intézmény sem lenne, mintha itt semmit sem tettek a gyermekekért és szegényekért. Pedig nincs Magyarországon még egy város, ahol arányla annyi kulturális és jótékonyági intézmény lenne s ahol a szegények gyámoltására többet áldoznának mint itt Nagyváradon.

Az ülés elején dr. Ágoston Péter elnök beköszöntőjében programszerű előterjesztésben fejtette ki, hogy mit tart a szegényügyi bizottság feladatául. Így szükséges a szegényház létesítése, amely a szegényügygel kapcsolatos összes dolgokat intézné; gondoskodni kellene a bűnöző gyermekek részére rendelt patronage mintájára, a még nem bűnöző gyermekek gondozásáról és ellenőrzéséről, meg kell oldani a munkás kertek kérdését; dologházat kell létesíteni, ahol a munkanélküliek foglalkozhassanak, pl. favágással, ellenőrizni kell a mester inasokat s az azokkal bántás módját, csecsemő otthont, napközi otthonokat, szűnidei gyermektelepet, népkonyhákat kell létesíteni, férjhez menő szegény leányok részére kelengyét és butort kellene adni; ezeken kívül pénzt, kenyeret, fát adni a szegényeknek, a munkanélkülieket segíteni, összeköttetésben a szakszervezetekkel, mivel ezek csak bizonyos ideig tudnak a munkanélkülieknek segílyt nyújtani.

Mind ezek csak eszmék s a bizottság annyit valósítana meg belőlük, amennyire ereje van. A mai segélyezési mód, hogy havonta 3-4 koronát ad a város egy-egy szegénynek, nem felel meg a célnak, mert e mellett koldulniok kell. Példákat hoz fel más városokban miként segélyezik a szegényeket. Strassburg havi 35-76 márkát ad egy-egy szegénynek.

Különösen szükséges volna, hogy a központi irodát mielőbb felállítsák s a tanács rögtön segélyre bizonyos összeget adna át az irodának. Kéri, hogy szóljanak a kérdéshez s az alapján részletesen kidolgozassa a szabályrendeletet.

Sulyó J. tván elfogadja az elnök programját, de hosszabb tanácskozára van szükség a részletek megbeszélése céljából. A papíron szép a sok különböző cél megoldása, de ha sokat akarunk fogni keveset markolunk. Szükséges a bizottság jogkörének, hatáskörének megálapítása. Ma is sokat tesz a szegényügy terén a társadalom, de rendszer nélkül s ezt az élőkizsákmányolják. A jótékony egyesületekkel kell a bizottságnak összeköttetésbe lépni s karöltve kell eljárni. E nélkül meddő a bizottság működése. A központi irodára is szükség van. Majd rátér arra, hogy sok a rejtett szegény, akiben szintén segíteni kell, s gondolni kell arra, hogy az elzüllesztől mentjük meg gyermekeket. Ennek nem szabad a bizottság működési köréből hiányozni. Ő is próbált a szegényeken segíteni, de a pénz és ruha csakhamar a korcsmába került. — Ezért meg kell gondolni, hogy a segélyezés mily alakban történjék.

Dr. Keóskeméti Lipót szerint a legsürgősebb a koldulás megszüntetése. Az a fő, hogy mielőbb működésbe lépjen a bizottság s ezért kérdi, minő anyagi eszköz áll a bizottság rendelkezésére?

Kiss Dávid rámutat, hogy a koldulás megszüntetése e céljából már kimondta a bizottság a szegény adónak progressiv alapon való

behozatalát. A szegény ház létesítésének szükségét fejtegeti. A Rimánóczy hagyaték jövedelmét adja át a város a bizottságnak.

Dr. Gróss Menyhért szabályrendelet helyett ügyrend elkészítését célszerűbbnek tartja, mert nem kell hozzá miniszteri jóváhagyás. A tanács adjon át már most egy összeget a bizottságnak, hogy működését megkezdhesse. Szervezzék mielőbb az irodát s mondja ki a bizottság, hogy a szegényadó behozatalát szükségesnek tartja.

Dr. Ágoston Péter felsorolja, hogy a Rimánóczy hagyaték évi jövedelme 35000 korona, a város jelenleg 18000 koronát ad ki a szegényügyre. Elnyi állana rendelkezésre. A szegényadóra 1906-ban csináltak tervezetet, a mely szerint 36483 korona jönne be.

Dr. Adorján Emil a nagy programot nem tartja helyesnek, mert azt nem tudják megvalósítani. Legszükségesebb a koldulás megszüntetése, kenyér, tej, fa kiosztása. A szegényadónál kicsi az 1906. kulcs, mert ma többet ad ki mindenki a koldusoknak. A szabályrendeletet kell elkészíteni, a koldulást megszüntetni, a központi irodát fel kell állítani. Ha nagyon széles alapon indulunk el, semmi sem lesz az egészből.

Gerő Armin megjegyzi, hogy a szegényügyi bizottság csak véleményező testület. Ha a tanács felruhazza a végrehajtással, akkor utalhat ki pénzt a bizottságnak.

A bizottság az elnök által előterjesztett alapelveket elfogadta s megbizta az elnököt, hogy a szabályrendeletet dolgozza ki, sokszorosítsa s a tagok közt ossza szét. Kívánja továbbá a bizottság a szegény adó behozatalát, progressió alapon.

Ezzel véget ért az ülés.

Edvárd király temetése.

London, május 20.

Zugnak a harangok reggel hét óra óta. A Sheernessnél horgonyzó flotta ágyú dörögnek, százezernyi közönség özönlik Windsor felé. Temetik Edvárd királyt. A Szent György-kápolna kriptájában elkészült a sírhely, Viktória királynő szarkofágjától jobbra.

A Westminster Hall előtt gyülekeztek a koronás vendégek lóháton. Szinpompás látvány volt. A délceg Vilmos császár hófehér, tűzes paripán, ezüstös sisakkal, a szikár görög király, a vaskos Ferdinánd bolgár cár, a két fiatal uralkodó, Alfonz és Manuel, a csupa aranybrokátba öltözött török trónörökös, a svéd, norvég, dán királyok. Ferenc Ferdinánd trónörökös a Buckingham-palotából jött. Kondolálni volt a királyi párnál.

Százhusz tengerész sorfala között udvari lakajok lehozták a lépcsőcsarnokból és arra az ágyutalpra fektették a koporsót, amelyen kilenc éve Viktória királynő holttestét vitték utolsó útjára. Megindult a gyászmenet. Az ágyulafettő mellett jobbra-balra az elhunyt király hadségei, a koporsó mögött középen György király, jobbra Vilmos császár, balján a connaughti herceg, utánuk hármásával a királyok mind lóháton. A közönség némán, kalaplevéve nézte a ragyogó menetet. Mary királyné, az özvegy anyacárné, a királyi ház nőtagjai gyászhintókon haladtak a rövidebb uton.

A Windsor-palota kápolnája előtt várta a koporsót a canterburyi érsek az egész papsággal. A kápolnába csak az elhunyt közel rokonai mentek be, olyan szűk a hely, a királyi vendégek, a külföldi diplomaták odakünn sorakoztak.

A kikötő felől tompán hallatszott az ágyudörgés, a park mögött elterülő síkon felállított gyalogos, lovas és tengerészcsapatok s rüzet adtak. A lafettáról leemelték a karmazsinbáronnyal letakart koporsót, a papság zsolozsmák között vitte a kápolnába és rövid egyházi szertartás után fáklyák fénye mellett elhelyezték a kriptában.

Zugnak a harangok, dörögnek az ágyuk Londonban naphosszant. Anglia népe őszintén gyászolja Edvárdot.

UJDONSÁGOK.

Honvédek napja.

Ma, május 21-én van 61-ik évfordulója Budavár bevételének. Két emberöltő telt el tehát ezen diadalmas nagy nap óta, amely kiemelkedő fegyverténye volt a magyar honvédségnek, de egyszersmind részben csirája a további szerencsétlenségnek s oka a milliókat gyászbaborító világosi tragédiának s az ezután elkövetkezett szomorú korszaknak.

A tenger sima tükre felett, a tiszta égboltozaton tündöklő Napnak még örvendenek az utasok a hajó fedélzetén, nyilsebesen szelvéen a nyugodt víztömeget, csak a kapitány néz baljóslatu szemmel messzelátójával az azurkék égboltozatra, ahol egy kis fekete pontot vett észre, amelyről tudja, hogy ebből nagy vihar fog kerekedni s a toronymagasságra felkorbácsolt hullámok a hajót és utasait is eltemethetik. Így a magyarok is Budavár bevételénél. Mig fennen ragyogott a diadal napja hazánk égboltozatán, csak a tapasztalt vezér vette észre éles szemével a látóhatáron megjelent fekete pontokat, a szétszórt ellenség maradványait, melyek a határon gyülekezve, tömörülve hozták ránk a szőregi, temesvári szerencsétlen kimenetelű csatákat s ennek koronájaképen Világost.

De azért a szomorú következmények sem homályosítják el 1849 május 21-nek emlékét. Jól esik arra gondolnunk, hogy az izzó hazaszeretetből fakadt bátorság, vitézség, e nemzeti erények győzelmes napja volt ez, amelynek silhonettjei itt lebegnek még most is lelki szemünk előtt... »Előre honvédek!« kiálltják a vezérek. És a honvéd ment. Nem gondolt szereteteire, nem családjára, nem senkire csak hazájára és Istenre, aki őt diadalra vezesse.

Ma már nem dörgő tegeveréssel mentik a hazát, hanem szóradattal s a hazafiui lelkesedés helyét elfoglalta a kételkedés, az aggodalom a nemzet jövője iránt. Azért gondolkunk felemelő érzéssel a már porladó hősökre e napon s e nagy idők még élő tanuit pedig tartjuk tiszteletben, szeretetben, mert ők életüket tették kockára az utódok boldogulásáért.

»Isten áldd meg a magyart! ...

(Y)

Kérjük igen tisztelt vidéki olvasóinkat, hogy előfizetéseiket mielőbb megújítani sziveskedjenek, nehogy a lap szétkúldésében e miatt akadály történjék.

* A polgármester itthon. Rimler Károly polgármester Budapestről Nagyváradra hazaérkezett.

* A király előtt. A király tegnap déli egy órakor külföldön kihallgatáson fogadta Peary Róbert északamerikai ellentengernagyot, két óra kor pedig Hilmi pasá, volt török nagyvezért, háromnegyed hatkor Vilmos hohenzollerni herceget fogadta.

* A hivatalos lapból. A m. kir. igazságügyminiszter Tátray Lajos, Száva Antal és Biró István nagyváradai törvényszéki írnokokat eddigi alkalmazásuk helyén, irodatiszteké ne-

vezte ki. — A nagyvárad kir. törvényszék elnöke *Máthé József* belényesi kir. járásbírói betétszerkesztő napibéres szolgát a nagyszalontai kir. járásbíróihoz hivatalosul nevezte ki.

* **Az északi sark felfedezéséről** *Peary* admirális ma este 8 órakor tartja felolvasását Budapesten a Vigadóban.

* **Lemondott az iskolaszéki tagságról.** Az iskolaszéki csütörtöki közgyűlésén, mint irtuk, hosszú vitát keltett a néhai Szaniszló püspök által kisdédóvoda céljaira tett alapítvány kamatának felhasználása tárgyában előterjesztett elnöki javaslat. *Thury László* dr. elnök ugyanis azt javasolta, hogy az alapítvány kamatai egy napközi otthon céljára fordítsanak. Két szó ellenében kilenc szóval ezt, a végrendelettel ellenkező javaslatot fogadták el. *Bodnár János* tanító, aki mint a tantestület küldöttje tagja az iskolaszéknek, az elnöki javaslat ellen szavazott. Ezért az egyik, tanítótárs, aki a szabadkőműves páholy tagja, megtámadta azon nézetnek adott kifejezést, hogy helytelenül *Bodnár* szavazatának ilyen irányban történt leadását. *Bodnár János* ezért iskolatagságáról lemondott. A tisztelt páholy testvér előtt tehát csak akkor nyilváníthatja meggyőződését valaki, ha az az ő malmukra hajtja a vizet. Ez a szabadmeggyőződés tisztelete.

* **Elismerés egy tanítónak.** *Bodnár János* községi iskolai tanítót szép kiüntetés ért, amennyiben a Magyarországi tanítók országos betegsegélyző és nyugdíj egyesülete alelnökké és a biharmegyei szervező-bizottság elnökévé választotta meg.

* **Réz Mihály kérelme.** A 60.000 korona államsegély felosztásán a tisztviselők fizetése kiegészítését illetőleg most dolgozik Nagyvárad város főszámvivői hivatala. *Réz Mihály* a községi iskolák felügyelő-igazgatója kérvényt adott be a városi tanácshoz, amelyben kéri, hogy a felosztásnál a VII. rangosztályba sorozott állami tisztviselők fizetésének megfelelő kiegészítési sorozatba osztassák be. Hivatkozik arra, hogy az 1897 évi fizetésrendezésnél mellőzte őt a város, az 1907 évi fizetésrendezésnél pedig nem megfelelő csekély összeggel emelték a fizetését. Tevékenységi köre pedig folyton növekszik s megszapordított teendőit csak a legmegfeszítettebb munkával tudja ellátni.

* **Pályázat a hadapródiskolába.** Az 1897 évi XXII. t.-c. értelmében szervezett illetve léteített honvédhadapródiskolák I. évfolyamában az 1910—11-ik évre nagyvárad város által alapított 4 díjmentes hely fog beöltetni, melyhez a bemutatási jog nagyvárad város közönségét illeti. Felvételi felvételek: 1. A pályázó magyar állampolgársága és nagyvárad illetősége. 2. A pályázó testi alkalmassága a katonai nevelésre, ami valamely honvéd vagy közös hadseregbeli tényleges állományú orvos szabályszerűen kiállított véleményével igazolandó. Ugyanezen bizonyítványban a himmlőltás is igazolandó. 3. A megkívánt előismeretek vagyis valamely középiskola (gimnázium, reál vagy polgáriiskola) 4. alsó osztályának legalább elégséges eredményel történt elvégzése igazolandó. Az igazolás az előző évi végbizonyítványval és a folyó iskolai tanév értesítőjével, továbbá legalább elégséges eredménnyel letett felvételi vizgárról szóló bizonyítványval eszközözendő. 4. Kifogástalan erkölcsi magaviselet, mely az iskolai bizonyítványban esetleg hatósági erkölcsi bizonyítványval igazolandó. 5. Az eitöltött legkisebb és túl nem haladott legmagasabb élet-

kor vagyis az elért 14 és a túl nem haladott 16 ik életév, mely a folyó évi szeptember 1-re vonatkozik, ezen életkor keresztlevéllal vagy születési bizonyítványval igazolandó. 6. A kérvényben kifejezése annak, hogy folyamodó „Utasítás a pályázatok felvételére nézve a honvéd nevelő és képző intézetbe” határozványait ismerik és a feltételeknek eleget fognak tenni. A betöltendő 4 helyre 4 ifju elsősorban, esetleg több is fog bemutatni. Felhívtnak tehát mindazok, kik a kérdéses alapítványi helyeket elnyerni óhajtják, hogy a feltételekben felsorolt köteleket igazoló okmányokkal felszerelt pályázati kérvényeiket Nagyvárad város Törvényhatósági bizottságához címzetten folyó évi július 4-ik napjának délután 5 órájáig annál is inkább nyujtsák be, — mert hiányosan felszerelt vagy későn érkezett kérvények figyelembe vételni nem fognak. Nagyvárad, 1910 május 19. *Juricskay Barna*, k. ü. tanácsnok h.

* **Csorvássy István temetése.** Tegnap helyezték örök nyugalomra Nagyszalontán *Csorvássy Istvánt*. A temetés óriási részvét mellett folyt le Nagyváradról megjelentek ott *Hranyiczky Károly*, *Türsely László*, *Hazay* egyetemi tanár Budapestiől stb. Ott volt az egész nagyszalontai intelligencia. A temetési szertartást az ottani dalárda gyászdalai nyitotta meg, majd a templomba vitték a koporsót, ahol *Böszörményi Lajos* mondott felelő szép és nagyhatású bucsuztató beszédet. A temetőben *Balogh Mihály* a függetlenségi párt nevében bucsuztatta el az elhunytat míg a polgári kör nevében *Kiss István* mondott Istenhözadót s helyezték a sírba koszorukat.

* **A Szacsavay-utcai villamösvasutvonal építése.** A nagyvárad városi vasut bejelentette Nagyvárad városának, hogy az építés alatt álló Szacsavay-utcai villamosvasutvonal Szacsavay-utca mindkét oldalán két kitérőt kell építenie. És pedig az egyik kitérőt a zárda-utcai és menház-utcai szakaszon, a másik kitérőt pedig a Zársikátor és Kismagyar utca közötti eső vonalon építteti.

* **Lopás a Schlauch-téren.** Nagy Mártonné jelentést tett a rendőrségen, hogy a Schlauch-téri kioszkjába ismeretlen tettesek betörték s onnan nagyobb mennyiségű bort, cukrot és fehérműt elloptak. A rendőrség a nyomozást folyamatba tette.

* **Az új törvényszéki német tolmács.** *Fischer Frigyes* püspökségi számvivő, volt főhadnagy, aki a napokban kitűnő sikerrel tette le a német tolmácsi vizsgát, a nagyvárad törvényszékhez német tolmácscská kineveztetett. Az új tolmács tegnapelőtt tette le az esküt s működését már megkezdte. *Fischer* kinevezésével ezt a fontos tisztséget mindenképpen arra termet, kiválóan képzett s mindkét nyelven tökéletesen jártas egyén nyerte el, aki készültségével már a vizsgán is feltűnést keltett s a híres kinevezését széles körökben megleléssel fogadták.

* **Budapesti repülőversenyek.** A június 4-én kezdődő nemzetközi repülőversenyek alkalmából a Magyar Aero-Club igazgatósága érintkezésbe lépett úgy az itteni, mint a külföldi vasutak igazgatóságával, hogy a meetingre utazó közönség, valamint az aviatikusok utazási és szállítási kedvezményben részesüljenek. A magy. kir. államvasutak a kedvezményt megadta olyképen, hogy 50 kilométernél távolabb eső helyekről II. osztályú jegy I. osztályban, III. osztályú jegy II. osztályban érvényes, a III. osztályban pedig kétharmad áron lehet utazni. Ugyanígy kedvezményt adott a kassa—oderbergi vasut igazgatósága is. Ellenben a déli vasut a kedvezmény elől elzárkózott. A m. kir. kereskedelmi miniszterium a mai napon értesítette az Aero-Club igazgatóságát, hogy a kül-

ügyminiszterium utján megkérte az összes európai vasutársaságokat, hogy az ideutazó aviatikusok, pilóták és mechanikusok számára adjanak utazási és szállítási (repülőgépeknél) kedvezményt. A repülőversenyekre a nevezések még mindig erősen folynak, bár a határidő már holnap letelik. Ujabban a *Lészay Ottó* a magyar *Benoid* gáz r.-t. vezérigazgatója jelentette be, hogy *Morrie Bokor* Aradról. *Benoid-Bokor*-féle típusú géppel vesz részt a versenyben. Benevezett a mai napon *Svachulay Sándor* ismert magyar aviatikus is. *Anzáni*-féle monoplánnal. *Végül Király Andor*, a *Danubius* hajó és gépgyár r.-t. főmérnöke értesítette az igazgatóságot, hogy *Grusz József* műszaki tisztviselővel közösen egy egyfedelű sárkányrepülőgépet készített és ezzel a június 5-én kezdődő versenyeken részt óhajt venni. Az eddigi nevezések száma ezeket együtt tehát már meghaladja az ötvenet. Természetesen az igazgatóság discrétionális joga megállapítani azoknak a névsorát, akik a versenyben részt vesznek.

* **Uj pénzüzet Nagyváradon!** Nagyvárad egyre fejlődő kereskedelmi áleterő, tesz bizonyosságot az, hogy a nagyvárad pénzüzetek száma egy új, szép jövőjű pénzüzettel gyarapodik. Ez a „Kereskedelmi és Forgalmi Bank Részvénytársaság”, mely május hó 29-én fogja alakuló közgyűlését megtartani. Az intézet iránti élénk érdeklődést mutatja az, hogy a 400.000 korona részvénytőkét rövid idő alatt lejegyezték. Az új intézet működését július hó közepén kezdi meg a dr. *Váradi Ödön* házában megnyitandó üzlethelyiségében.

* **Kongregáció-sorsjegy.** Vegyük mindannyian legalább egy sorsjegyet a budapesti *Mária Kongregáció* Otthon javára rendezendő tárgysorsjátékra! (Ára 1 korona.) A sorsjáték tiszta nyereségéből fel fogjuk építeni a *Mária Kongregáció* Otthont, amely a katolikus hit és erkölcs elveinek állandó terjesztője és ébrentartója leend. A sorsjegyeket a kezelő bizottság VIII., *Horánszky* utca 22. sz. alól küldi szét. A huzás végérvényes időpontja június 13. Aki sorsjegyeket eladásra elvállal, az eladott sorsjegyek árának 30, illetve 40 százalékát nyeri jutalékkul. A főnyeremény értéke 10.000 kor.

* **Tóth István Nagyváradon.** *Tóth István* jeles szobrászművészünk, akinek kiváló tehetségét dicséri többek közt a nagyvárad *Pieta*-szobor, *Szent László*. *Szaniszló püspök* szobra s a székesegyház főoltára. Tegnap Nagyváradon időzött. A kitűnő művész most Debreczenben vett részt egy szoborpályázatban. Debreczen városa 150.000 koronával szobrot emel *Kossuth Lajos*nak. Az első pályázatban részt vett 40 szobrász közül nyolc közt szűkebbkörű pályázatot hirdettek s a nyolc művész közt van *Tóth István* is.

* **Halálozások.** *Winkler Szilárd* honvéd főhadnagyot és nejét súlyos bánat érte, egyetlen fiacskájuk, az alig 5 hónapos kis *Lajoska* halálával. A kedves kis gyermek temetése ma, szombaton, május 21-én délután 4 órakor lesz. — *Özv. Berecsky Károlyné* szül. *Dobó Terézia*, élete 59. évében elhalt. Temetése ma, május 21-én délután 5 órakor lesz a Széles-utca 9. sz. háztól.

* **Hol van Halley?** Ez a nagy kérdés hangzik most a világűrbe nemcsak a várad hegyekről és sétaterekről, nemcsak széles Magyarhonban a Kárpátoktól Adriáig, hanem az egész kontinensen, sőt az egész föld kerekén. Lám, lám, hogy féltek eddig tőle, most meg már az bántja az embereket, hogy nem látják. Hát, hogy is van csak a dolog? A csillagászok számítása szerint a *Halley* üstökösnek 18-án éjjeltől 19-én estig kellett átvonulni a Nap előtt. Dr. *Kövesligethy Radó* budapesti egyetemi tanárnak, az ógyallai csillagda igazgatójának számítása szerint 19-én d. u. 3 órakor kezdődött volna az elvonulás, amint a Természettudományi Társulatban még

március hóban tartott felolvasásán említette. Mások szerint már 19-én reggel kezdődött volna ez. Nos, a körülmények Kövesligethynek adtak igazat, amint lapunk eddigi számaiban ezen időpontot jeleztük is és a tegnapi számban egyik csillagász munkatársunk megfigyelését közöltük is. Megerősíti ezt bécsi jelentésünk a mai napról, mely szerint a Somvensdteinton tett legutóbbi megfigyelések szerint az átmenetel tegnapelőt megvolt, csak nem volt még estig egészen teljes, de már az üstökös tegnapelőt estétől kezdve a Naptól keletre volt, amint az éjjel kitisztult égboltozaton megjelent üstökös csóvájából ezt meg lehetett állapítani, amit itt Váradon 11 óra után lehetett is látni. Az üstökös feje persze hogy nem látszott még a nyugati égboltozaton, mert alig néhány perccel nyugodott tegnap a Nap után és tegnap is borús volt az égboltozat ezen része. Ha ki fog derülni, hovatöbb szebben lesz esténként látható s mindig több ideig napnyugra után.

* **Uj betéti társaság.** Leopold Gyula, hirdetési irodája Budapesten, melynek nemcsak a belföldi, hanem a külföldi nagy hirdető is állandó üzletfelei és mely a legtekintélyesebb és legnagyobb apparátussal dolgozó vállalat e szakmában betéti társaság alakul. Az elő munkálatok annyira előrehaladtak, hogy a törvényszéki bejegyzés még e hónapban megtörténik. Mint értesülünk Leopold Gyula vidéki lapok részére egész külön szakosztályt fog létesíteni, mely csak a vidéki lapok hirdetési ügyeivel fog foglalkozni.

x **A Lloyd kávéház** modernül berendezett helyiségében május hó 16, 17, 18, és 19-én a következő igen érdekes mozgólénykép ujdonságok lesznek bemutatva: 1. Váratlan zuhany. 2. Kövéri és Soványi. 3. Gyermekciny következménye. 4. Helyettes. 5. Aragoni Izabella. 6. Fin vizaken. 7. Skyfutok. 8. Négylábú detektiv. Belépti díj nincs. Kezdeté este 9 órakor. Kitűnő italokról és ételekről gondoskodva van. A n. é. közönség szíves pártfogását kéri *Hartstein és Orley* kávéház tulajdonosok. 39

x **Olvassa el kérem!** Ha érdeklí, hogy lakásában miért érhet el takarítást villamos áramfogyasztással. On égethet már 16 gyertyafényű Wolframéngőt és ami a régiekkel szemben óránként kb. 3 fillért takarít meg, tehát nem szükséges, aki *nem akar* nagy világítást, hogy 32-es vagy 50 gyertyafényű égőket alkalmazzon és ami a fő nálam, ezen *Wolframéngő* 2 K 40 fill. Stern villamos felszerelési vállalata Bémer-tér 2. Telefon 556. Szívesen szolgálok felvilágosítással. 44

x *Finom uri fehérnemű és minden uri divat és kalap ujdonság megérkezett*

Róth M. utóda cégnél.

Bémer-tér.

Eredeti angol férfi cipők. 150

* **Borsalino, Pichler és angol kalap** tavaszi ujdonságok **REICHARD ÁRUHÁZABA** megérkeztek, hol legegységesebb budapesti és amerikai cipők kaphatók. 46

Jánossy újabb szereplése.

A budapesti rendőrség két detektívje tegnap a nyugati pályaudvaron, a szegedi ügyész megkeresésére letartóztatta Jánossy Aladárt. A főkapitányságon Jánossy elmondta, hogy nem igaz az, mintha ő új vallomástétel és új leplezés miatt utazott volna Szegedre. Egyszerűen az iránt érdeklődött, hogy miként áll ügye a Kurián?

Ezenkívül egy újságíróval akart beszélni, de megtudta, hogy az Budapesten van, mindjárt visszautazott. Magánbeszélgetés közben mondta az ügyésznek, hogy őt is, Vojthát is, Mariskát is el kellett volna itélni.

A főkapitányságról a VI. kerületi kapitányságra vitték, itt tegnap délben tárgyalták ügyét. Valószínűleg, mint a fővárosra alkalmatlan, lakás és foglalkozás nélküli idegent, illetőségi helyére, Pozsonyba fogják toloncoltatni.

A budapesti VI. kerületi kapitányság tegnap délben átkísértette Jánossy Aladárt a toloncházba és intézkedett, hogy Jánossyt minél előbb eltávolítsák a fővárosból. A kitoloncolás oka az, hogy Jánossynak sem állandó lakása sem rendes foglalkozása nincsen. Jánossyról tegnap kiderült, hogy szegedi tartózkodása nem volt egyéb közönséges reklámnál. Jánossy ugyanis megírta nemsarjait és ezt egy Sinkó Gyula nevű antiquarius kiadta Jánossy vallomása szerint őt a kiadó felbízta, hogy menjen el Szegedre és ott tegyen vallomást a rettenetes gyilkosság ügyében. Ez által a közönség állandóan fog foglalkozni Jánossyval és így a röpirat nagy keletnek fog örvendezni.

A könyvkiadó viszont azt adta elő, hogy Jánossy őt állandóan zaklatta pénz miatt s hogy szabaduljon tőle adott neki amivel ő tényleg elutazott Szegedre.

Nincs kizárva, hogy Jánossyt egyszer s mindenkorra kitiltják a fővárosból.

Peary.

Az egyesült Amerikai Államok nagy fia, az északi sark fáradhatatlan kutatója Peary admirális jelenleg székesfővárosunkban Budapesten tartózkodik, hogy felolvasást tartson északsarki kutatásairól, amellyel hervadhatatlan érdemeket szerzett magának a művelt emberiség előtt s kitörölhetetlen betűkkel véste nevét a tudomány történetében.

Az északi sark!... Mintha csak az emberiség Kanaánja, az ígért földje, a boldogág birodalma volna az a mystikus vidék, úgy törekedtek főleg a múlt század végén ennek elérésére a tudomány emberei. Mily nagy volt az öröm 1896-ban, mikor a híres dán kutatónak *Nansen* Frithiofnak sikerült a 86. szélességi fokot elérni, vagyis a sarkot, a polust 444 kilométer távolságra megközelíteni. Hát még most milyen nagy a lelkesedés admirál *Peary*-ért, aki már csak néhány kilométernyire tűzte ki a csillagos lobogót.

Valóban Peary emberfeletti szenvedéseket állott ki a sark kutatásában. *Nansen* után 7-iben tette meg a szenvedéssel teljes utat, míg végre fáradtságát siker koronázta. Ő maga a testi szenvedések Golgotháján ment keresztül. Éhezett, szomjuzott, lába eltörött, 7 ujjá elveszett, kezei lábai megfagytak, azért mindig csak »for-ever«, előre volt a jelszava.

A nagy kutatót jó öreg királyunk külön kihallgatáson fogadja, hogy személyesen üdvözölhesse észak nagy hőst, azon vidékek legalaposabb ismerőjét, ahol neki is van birtoka, a »Ferenc József« föld...

Szinte érthetetlen a laikus közönség előtt, hogy mi vonzza annyira a tudósokat a jég birodalmának megismerésére? Hiszen ezzel nem járnak együtt a gyarmatosítások, mint az ismeretlen szárazföldek, tropikus vidékek felkutatásával, amelyek a természet javaival bővelkednek.

Hiszen még az eszkimó is keservesen panaszkodik, hogy »sok az eszkimó és kevés a fóka«. Nem is élet már az, ami itt folyik, hanem vegetálás, a természet mostohaságával való legerősebb küzdelem.

Vagy talán az arktikus vidékeknek a mienk-

től elűtő érdekes sajátosságai csábítják a kutatókat? Az éjjeli nap? Az utolsó jéghegyek, a fókák, jegesmedvék lomha tömege, vagy a sirályok, pinguinek, pehely. acsák sáska mennyiségű raja? Vagy a jégmezők, a nappelnélküli égboltozat?

Nem, tisztán csak ezek nem. Ezek is érdekesek és kiegészítik a földről való ismereteinket s hozzájárulnak a nagy természet birodalmának megismeréséhez.

Más, más. Tisztán csak egy pont, ahol a föld képzelt tengelye szurná át a földet, amely tengely az eszkimók szerint fókassírral van megkenve, azért forog a föld körülötte oly csendesen, nem nyikorog...

Mily n vidék terül el e pont körül? Milyen ennek a klímája? Nem dűl-öng-e óriási orkán, amelynek elő kell állani a föld forgása folytán? S ha nem szárazföld a föld ezen része, hanem folyadék, olyan örvénylő mozgásban van-e. amilyenben az elmélet szerint lenni kellene? Ha szárazföld, milyenek ott a légköri viszonyok? A hőmérséklet, a légnyomás, a csapadék? stb. Milyen érdekes volt pl. megtudnunk a sarki utazókból, hogy a ban a rettenetes hidegben már beszélni képesek nem vagyunk, a pára, amit láthatólag számból kilélegzünk, mint szárnyaszegett madár hull a földre s fagy meg. Az ember oly nehéznek érzi a lábát, mintha már órákig ment volna felfelé meredek hegyen. A szem elveszti a nagy fehérségben a látóképeségét s a rettenetes hóbetegség (hóvaktság) fogja el, amely csak ritkán gyógyítható.

Mily érdekes is volna a poluson jó egészségben körülnézni. A sarkcsillag (a kis gönczöl alfája) éppen a zeniten, fejünk felett látszanék. A nap egy félévig (március 21-től szeptember 21-ig) állandóan a látóhatáron volna, (szeptember 22-től március 20-ig) nem látszanék. A délkörök egy pontban futván össze, elenyésznének a világtájak, csak egy maradna meg, a déli irány, a földnek minden pontja erre fekvővé a sarkponttól. Az északi félgömb álló csillagai mind a látóhatár felett volnának stb.

Peary ugyan nem érte el egészen ezt a mystikus pontját a földnek, de ez már semmit sem von le az ő érdemeiből. 30 éven keresztül végzett fáradhatatlan s életét gyakran veszélyeztető kutatásaival oly rengeteg földrajzi ismereteket nyújtott a sarki vidékekről, melyet az eddigi századok együttvéve nem nyújtottak az emberiségnek.

Nem regényes utelírásokra szerzett anyagot, nem kalandokra törekedett, hanem a földről való ismereteinek meggyéjét igyekezett szélesíteni s új utakat vágni ezen ismeretek birodalmában.

Bizonyára tapasztalhatja közöttünk, hogy a magyar nemzet, amely annyit áldozott évszázadokon, egy egész évezreden át a művelt nemzetek nyugalmáért s így a műveltség, tudomány terjedése érdekében tudja méltányolni az ő munkáját s elismerésének babérlevelével hozzájárul ahhoz a koszorúhoz, amelyet 30 év alatt önmaga font feje köré a nagy kutató.

Makay István,

Igazságszolgáltatás.

Apagyilkos leányok.

A pusztajlaki apagyilkosság ügyében tegnap határozott az esküdttörzs. Az ítélet igen szigorú. Az esküdtek semminemű enyhítő körülményt nem tudtak be a vádlottaknak, minek folytán az eljáró bíróság a legszigorubb ítéletet volt kénytelen kimondani. *Olajos Mária*, aki doroggal segített atyját agyonötni, 15 évi fegyházat kapott, *Olajos Károlyné* is, aki felbujtotta leányait a szörnyű tett elkövetésére. *Olajos Juliánna*, aki fejszével támadt atyjára fiatal korára tekintettel csak 8 évet kapott. Végül *Olajos Zsuzsanna*, aki segített megholt

atyját kivinni és elrejtteni a kertben, 3 évet kapott.

A védőbeszédben dr. Foyvár Szevér ügyvéd azt igyekezett kimutatni, hogy a vádlottak erős felindulásban követték el a gyilkosságot. Volt okuk az erős felindulásra, mert a tanúk is mind azt igazolták, hogy az elhunyt Oajos Károly kegyetlen természetű volt, aki folyton üldözte és verte a családját.

Az esküdtek azonban nem látták az erős felindulást megokoltnak és ezért mind a 19 hozzájuk intézett kérdésre igennel feleltek. A védő az ítélet ellen semmisségi panaszt jelentett be.

SZINHÁZ.

Heti műsor.

Szombat: Vörös talár. (Sik R zsné fellépt.)

Vig özvegy. Tegnapra a Vig özvegy volt kintüve Diósi Nusival s elő is adták félig telt ház előtt — Diósi Nusi nélkül. A vendégművésznő u yanis annyira berekedt, hogy fel nem léphetett; helyette a címszerepet *Károlyi Leona* vette át.

Nagyváradai Kozmetikai Gyógyintézet

Fogorvosi és gyógyfogtechnikai
ambulaterium

RAKÓCZY-UT 5. SZ. = Telefon 752.

Orvostudományi alapon való kezelése az ember külsejével. Arc és szépség ápolás. Pattanásos, szemölcsös, szoplós, májfoltos stb. arcoknak gyógyítása s ezen szépséghibák elmulasztása. Az elcsufító arcszőrök gyökeres eltávolítása. Hajhullás kezelése. Villamos vibrációs arc és fej-massage, villamos kékfény. Röntgen- és paraffin kezelések. Az intézet a legmodernebb gépekkel van felszerelve.

Fájós fogak gyógyítása,

fájdalom nélküli foghúzások, porcellán-, arany- stb. plombák, csapos fogak, arany fogkoronák, lemeznélküli singfogsorok stb.

Rendelés 9—5-ig.

Az összes kintűnő hatású, de ártalmatlan kozmetikus gyógyszerek az intézetben beszerezhetők. Diszkrét postai szállítás útján is.

Dr. Halász Andor.

170

TÁVIRATOK

Repülő pap.

Róma, május 20. Egy fiatal pap, Bernetti Otelló aeoraplánt épített, amely állítólag az összes eddigi repülőgépeket tulszárnyalja tökéletességben és teljes biztonságot nyújt balesetek ellen.

A báttaszéki bányarobbanás.

Bátaszék, május 20. A mentési munkálatok végzésére lejöttek a salgótarjáni, tatai és pécsvidéki mentők. De az utóbbiak odahaza felejtették a mentőkészüléket. A többiek rögtön munkához láttak és három élőt, tizenhét holtat hoztak fel a bányából.

NYILTTÉR.

Meghívó.

A Kereskedelmi és Forgalmi Bank Részvénytársaság Nagyváradon

alakuló közgyűlését

folyó 1910. évi május hó 29-én (vasárnap) délelőtt 10 órakor fogja dr. Váradai Ödön ügyvédi irodájában (Szécsenyi-tér 12. szám) megtartani, melyre mindazokat, akik részvényt jegyeztek, a kereskedelmi törvény 154. § értelmében ezennel meghívjuk.

Az alapítók.

Tárgysorozat:

1. Az alapítók jelentése az alaptőkének kellő aláírás és befizetés által történt biztosításáról.
 2. az alapszabályok megállapítása.
 3. megalakulás kimondása.
 4. alapítók jelentése az igazgatóság kinevezéséről.
 5. felügyelő bizottság választása.
 6. igazgató tanács megválasztása.
 7. felmentvény megadása az alapítók részére
- Nagyvárad 1910 évi május hó 20.

KÖZGAZDASÁG.

Budapesti főzsetudósítások.

Budapest, május 20.

A gabonátözsde.

	50 kilogramonkint.
Buza májusra — — —	11.50
Buza októberre — — —	9.83
Rozs októberre — — —	7.53
Zab októberre — — —	6.30
Tengeri májusra — — —	5.50
Tengeri júliusra — — —	5.57

Irányzat: Lanyba.

Értékdözsde.

Magyar hitel — — —	883.—
Osztrák hitel — — —	663.75
4%-os koronajáradék — — —	92.15
Államvasut — — —	755.—
Jelzálogbank — — —	487.—
Leszámitoló bank — — —	571.—
Hazai Bank — — —	298.—
Kereskedelmi részv. — — —	759.—
Rimamurányi — — —	674.—
Salgótarjáni — — —	644.—
Közuti vasut — — —	720.—
Városi villamos — — —	394.—
Adria — — —	464.—

Irányzat: Nyugodt.



REGÉNYCSARNOK.



Rózsika.

Irta: White-Mellville G. J.

— Angolból. —

(Folytatás.)

44

XI. FEJEZET.

Hamis játék.

Mindazonáltal a fáróasztal mégis fölállította. Versailles benseje után ítélve. az ember alig hihette volna, hogy az ország bankrott, a nemesség tönkre ment s a trón a bukás szélén áll. O felsége háztartásának főtisztjei ténnyesen, vigan és debonaire teljesíték a szolgálatot, mint Nagy Lajos idejében. Hölgyek mosolyogva jártak keltek. felpiperézve, suhngó selyem- és csipkeruhákban és drágakövekkel fölkesztve. Még az apródok is, kik a társaságot szolgálták, s az inasok, kik a bejelentéseket megtették, bársonyba és aranyba voltak öltözve. Egy maroknyi ör, kik a királyi házhoz tartoztak, benn a termek feljára és karzatain álltak a vártán, s kívül egy kis csapat svájci testőr volt fegyverben. Ez volt az egész védelmi előkészület, ennyiből állott a királyság biztonságára tett egész elővigyázati intézkedés, s nem egészen négy mérföldnyi távolban Európa fővárosainak legszilajabb lakosai csak a jelle vártak, hogy királyuk ellen fellázadjanak.

— Eszeveszett-e ez a jó ember? — gondoló Montarbas, végig jártatva fürkésző szemét a régi hadfiakon, kik egy királyi vérből származó hercegnek tisztelegni siettek elő. — Nincs-e meg nála még az önfentartás ösztöne sem, mely a legközönségesebb természetekben is föltalálható, hogy védtelenül hagyja magát egy ilyen pillanatban, minő a mostani? Itt alig van ötszáz ember, kiket hirteienében össze lehet hozni és Santerrenek csak egy ujját kell fölemelnie, hogy tizezer emberrel kitossa a palotát. Hamarabb bekövetkezik ez, mint bárki közülünk gondolhatná. Időközben nagy játszám leend és saját ügyeimet kell rendbe hoznom.

(Folyt. köv.)

A szerkesztésért felelős

Dr. VUOSKIOS GYULA.

Hirdetések felvételnek e lap kiadóhivatalában.

Kertmegnyitás.

Van szerencsém a n. é. közönség b. tudomására hozni, hogy folyó hó **14-én szombaton este** a NEMZETI SZÁLLODA árnyas kert-helyiségét

ünnepélyesen megnyitottam

egy el-örendü cigányzenekar közreműködésével Minden este változatos műsoru mozgófénykép előadás. Egyben felhívom a t. közönség figyelmét tisztán kezelt saját termésű boraimra és kitűnő magyar konyháimra.

Társas ebédek és vacsorák a legfigyelmesebb kiszolgálás mellett polgári árakban. Abonensek étlap szerint előnyösen megállapított árban lesznek kiszolgálva.

A n. é. közönség szíves pártfogását kéri kiváló tisztelettel

KECSKEMÉTHY ISTVÁN,
vendéglős, a Nemzeti szálloda, étterem és kávéház 43. bérloje.

Nagyvárad város

VILLAMOS MŰVE

Iroda és raktár: NAGYVÁRAD, Vár-tér 1.

Raktáron tartjuk a javított dr. Just-féle

Wolfram lámpát

melynek áramfogyasztása az izzólámpával szemben **75 százalék megtakarítást** mutat fel. 40 gyertyás Wolfram lámpa *darabja 3.60 kor.* 100 gyertyásé *5 kor. 50 fill.*

Színá izzólámpa dbja 72 fillér,

tehát 5 százalék kartell áron alul.

Érdekességül *különlégességek, fényképező-lámpák, ugyancsak legolcsóbb áron kaphatók.*

Csillárok,

ívlámpák

állandóan nagy választékban kaphatók a villamos telepen külön célra épített nagy

csillár-raktárunkat megtekintésre ajánljuk.

Ugyanott állandóan raktáron tartunk

villamos motorokat

1. léertől 12 léertől minden nagyságban

Elvállaljuk

és erőátviteli berendezések felszerelését, bővítését, átalakítását, javítását, ívlámpák kezelését, hozzávaló szénpálcák szállítását, berakását és minden e szakmába vágó munkákat a legolcsóbb árak mellett.

Költségvetések ingyen.

villamos világítás

Telefon szám 514.

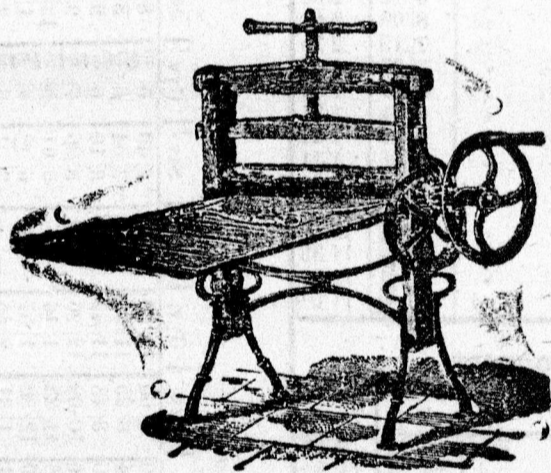
Főszerező telefonja 55. sz.

Egész éjjel ügyeletes szolgálat.

Tarsoly és Risztó különlegességek vaskereskedése

NAGYVÁRAD, Rákóczi-ut.

Kézi hajtású „Jégkészítő-gép“ **állandó működésben. Megtekinthető az üzletben.**



Jégszekrények legújabb szer-
kezetekkel.

FAGYLALT-GÉPEK.

Kerti vasbutorok.

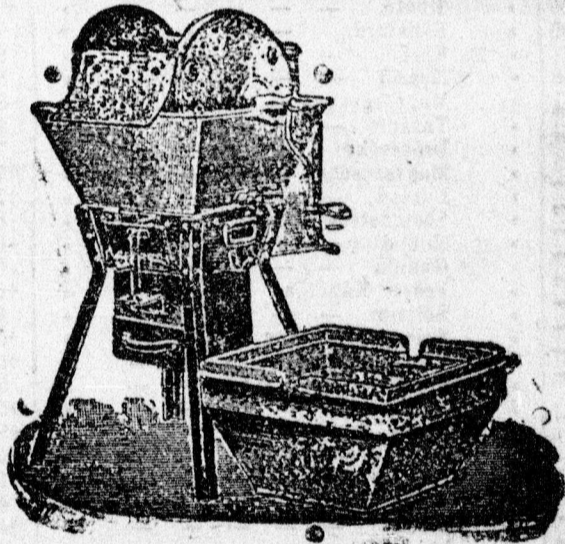
GUMMI CSÖVEK.

John-féle mosó- mángorló- és

facsaró-gépek.

Árjegyzék kívánatra ingyen

és bérmentve.



MEGNYILT A PÜSPÖKFÜRDŐ

Csabai Purcsi Testvérek zenekara közreműködésével május hó 1-én a nagyközönség számára.

A fürdő híres gyógyvize a legkülönbözőbb betegségben bámulatos gyógyulást idéz elő. Vonatközlekedés naponta hatszor a nagyváradai állomásról. A vendéglőben kitűnő konyha és pince. — A szállodában teljes kényelem. Mérsékelt árak. — **A fürdőben ujonnan berendezett, nagyszabásu uszoda.** — Fürdővonatok a mai naptól kezdve közlekednek. Minél számosabb látogatást kér

Kernáts János, fürdőbérlo.

VASUTI MENETREND.

ÉRVÉNYES MAJUS 1-TŐL.

Budapest—Nagyvárad—Kolozsvár.

V. v.	Gy. v.	Sz. v.	Tvsz.	Gy. v.	Tvsz.	Sz. v.	Gy. v.	Oda. — Vissza.	Tvsz.	Sz. v.	Gy. v.	Tvsz.	Gy. v.	Sz. v.	Gy. v.
		8 20				5 40		Ind. Budapest k. p. u. Erk.	4 50	7 20				6 40	
	7 00							Bpest ny. p. u.							9 55
	9 35	11 31				9 27	11 41	> Szolnok	12 46	3 44	5 39		11 38	3 49	7 22
5 18	11 28	2 06			1 35	12 25	12 16	> Püspökladány	5 06	12 54	3 41	10 20	9 52	12 48	5 41
5 27		2 18			1 50	12 41		> Báránd	4 50	12 41		10 01		12 37	
5 43	11 49	2 33			2 07	12 56		> Sáp	4 29	12 25		9 38	9 33	12 23	5 20
6 07	12 04	2 52			2 29	1 16	1 53	> Berettyóújfalú	3 59	12 05	3 00	8 56	9 19	12 05	5 05
6 21		3 05			2 43	1 29		> Mezőpeterd	3 31	11 51		8 35		11 52	
6 34	12 20	3 17			2 57	1 42		> Mezőkeresztes	3 16	11 39		8 17		11 41	
6 41								> Ártánd	2 47			7 54			
6 51		3 30			3 11	1 53		> Bors	2 37	11 26		7 43	8 48	11 23	
7 00	12 33	3 38			3 21	2 54	2 26	> Biharpüspöki	2 20	11 19	2 27	7 43	8 48	11 23	
7 11	12 42	3 48			3 33	2 15	2 35	Érk. Nagyvárad Ind.	2 15	11 09	2 16	7 28	8 41	11 14	4 24
	12 54	4 10	6 30			2 53	2 42	Ind. Nagyvárad Érk.	8 30	10 54	1 52	7 07	8 34	10 53	4 14
	1 01	4 17	6 39			3 00		> Várad-Velence	8 22	10 27	1 45	7 01		10 47	
	1 10	4 27	6 51			3 09		> Fügivásárhely	2 09	10 18		6 51		10 38	
	1 20	4 38	7 05					> Szakadát	7 53			6 38		10 27	
	1 28	4 47	7 16			3 29	3 14	> Mezőtelegd	7 43	10 00	1 25	6 30	8 10	10 21	3 31
	1 35		7 25					> Mezőtelki	7 31			6 21			
	1 41		7 33					> Czéczeke	7 24			6 14		10 09	
	1 47	5 02	7 59			3 45	3 29	> Élesd	7 17	9 44	1 12	6 09	7 58	10 04	3 38
	1 52	5 06	2 05			3 50		> Élesd megálló	7 10	9 38		6 03		9 59	
	2 00		8 15					> Rikosd	7 00			5 56			
	2 12	5 25	8 30			4 09	3 52	> Rév	6 50	9 25	12 58	5 47	7 46	9 47	3 26
	2 16							> Rév megálló	6 39			5 41			
	2 22	5 33	8 38			4 17		> Zichy barlang	6 33	9 16		5 36		9 39	
	2 27	5 38	8 43					> Vársonkolyos	6 27	9 13		5 31			
	2 37	5 49	8 55			4 31		> Brátka	6 15	9 04		5 21		9 28	
	2 45	5 57	9 04			4 39		> Jádvolgy	5 38	8 56		5 12		9 20	
	2 55	6 08	9 17			4 50		> Bucsa	5 26	8 48		5 03		9 13	2 34
	3 06		9 30					> Feketető	5 13			4 50			
	3 24	6 30	9 49			5 12	4 44	> Csucsá	5 04	8 33	12 44	4 43	7 07	8 58	2 39
	5 20	8 27	12 28	10 30		7 18	6 26	Érk. Kolozsvár Ind.	1 30	6 04	10 31		5 21	6 49	1 06

Püspökladány—Debrecen—Szatmár.

Nagyvárad—Vasköh.

Tvsz.	Szv.	Oda. — Vissza.	Szv.	Tvsz.
2 50	4 30	ind. Nagyvárad — Erk.	9 49	8 44
3 03	4 41	> Várad-Velence	9 38	8 32
3 17	4 56	> Rontó	9 24	8 17
3 31	5 05	> Félixfürdő	9 17	8 07
3 48	5 21	> Kardó	9 03	7 52
4 31	5 58	> Nyárló	8 37	7 26
4 45	6 11	> Magyargyepes	8 25	7 13
5 08	6 23	> Tasádfő	8 09	6 57
5 27	6 38	> Drágéseke	7 55	6 42
5 46	6 50	> Magyaréseke	7 36	6 21
6 11	7 05	> Dusesd	7 22	6 06
6 47	7 45	> Szombatság-Rogoz	6 56	5 39
7 01	7 56	> Hollód	6 46	5 28
7 20	8 10	> Gyanta	6 23	5 04
7 28	8 17	> Fekete Kápolna	6 14	4 45
7 42	8 31	> Sólóy	6 00	4 30
7 51	8 38	> Belényesörvényes	5 53	4 17
8 07	8 46	> Rorz	5 43	4 06
8 13	8 50	> Belényesujlak	5 34	3 53
8 27	9 03	> Sonkolyos	5 25	3 44
8 41	9 13	> Fenes	5 11	3 31
9 08	9 24	> Beléúyes	5 01	3 20
9 19	9 31	> Dragonyesd	4 42	3 04
9 35	9 47	> Szudrics	4 31	2 52
9 49	9 58	> Riely	4 21	2 42
10 08	10 14	> Lunka-Rézbánya	4 10	2 32
10 24	10 29	Érk. Vasköh-Barest — Ind.	3 58	2 00

Vésztő—Kötegyán—Hollód.

Vv.	Vv.	Oda. — Vissza.	Vv.	Vv.
6 18	5 10	Ind. Vésztő — Erk.	9 20	4 02
6 36	5 28	> Okány	9 02	3 42
6 52	5 43	> Gyanta	8 43	3 21
7 01	5 52	> Sarkadkeresztúr	8 38	3 10
7 15	6 07	> Méhkerék	8 15	2 50
7 23	6 14	Érk. Kötegyán — ind.	8 06	2 40
8 01	6 36	ind. Kötegyán — Érk.	7 19	2 15
8 14	7 11	> Pósa	7 07	2 02
8 33	7 26	> Illye	6 57	1 51
8 47	7 41	> Csegöd	6 34	1 31
8 57	7 51	> Erdőgyarak	6 25	1 21
9 06	8 01	> Árpád	6 16	1 11
9 21	8 27	> Feketebátor	6 06	1 00
9 35	8 43	> Feketető	5 44	12 32
10 00	9 17	> Tenke	5 34	12 10
10 20	9 46	> Rippa	5 24	11 33
10 32	9 53	> Mocsár-Gyanta	4 51	11 21
10 42	10 11	Érk. Hollód — ind.	4 40	11 09

Szombatság—Rogoz—Dobrest.

Vv.	Tvsz.	Oda. — Vissza.	Vv.	Tvsz.
9 30	7 50	ind. Szombatság-Rogoz — erk.	6 41	4 57
9 59	8 19	Nánhegyes — ind.	6 14	4 30
10 09	8 29	Érk. Dobrest — ind.	6 04	4 20

Nagyvárad—Békéscsaba—Szeged—Arad.

Szv.	Mv.	Szv.	Mv.	Szv.	Vv.	Oda. — Vissza.	Vv.	Szv.	Mv.	Mv.	Szv.	Szv.	Szv.	Vv.	Oda. — Vissza.	Szv.	Vv.
6 02	8 01	10 20	1 13	4 45	7 40	ind. Nagyvárad — erk.	8 28	9 40	12 05	3 10	4 00	8 10	6 19	1 43	ind. Nagyvárad — erk.	9 23	8 27
6 12	8 13	10 30	1 25	4 56	7 59	> Óssi — ind.	8 14	9 29	11 52	2 57	3 49	7 59	6 38	2 02	> Óssi	9 06	8 10
6 29	8 33	10 48	1 48	5 15	8 22	> Less — ind.	7 54	9 12	11 30	2 35	3 33	7 43	6 51	2 18	> Uj-Palota	8 48	7 53
6 44	8 44	10 56	2 00	5 25	8 33	> Gyapju	7 40		11 14	2 20	3 22	7 26	7 05	2 30	> Gyires	8 33	7 48
7 08	9 03	11 03	2 19	5 34	8 43	> Cséffa	7 30	8 54	11 03	2 10	3 15	7 26	7 19	2 43	> Vizes-Gyán	8 17	7 24
7 28	9 27	11 16	2 31	5 45	8 56	> Pusztaradvány	7 17		10 38	1 47			7 26	2 50	> Körösszeg	8 11	7 18
7 47	9 46	11 25	2 43	5 56	9 07	> Madarász	7 09		10 30	1 40			7 37	3 00	> Nagy-Harsány	7 59	7 06
7 66	9 65	11 34	2 55	6 07	9 18	> Nagyszalonta	7 02	8 31	10 22	1 33	2 51	7 08	7 57	3 19	> Szasál	7 48	6 55
7 85	9 84	11 43	3 07	6 18	9 29	> Pusztabarmód	6 25		10 05	1 16			8 14	3 35	> Nagy-Tóti	7 22	6 30
7 104	9 103	11 52	3 19	6 29	9 40	> Kötegyán	6 11	7 54	9 52	1 04	2 32	6 43	8 26	3 47	> Komádi	7 10	6 18
7 123	9 122	12 01	3 31	6 40	9 51	> Sarkad	5 54	7 41	9 29	12 44	2 22	6 33	8 44	4 04	> Iráz	6 52	5 59
7 142	9 141	12 10	3 43	6 51	10 02	> József szanatórium	5 40		9 15	12 30	2 12	6 21	9 17	4 32	> Kót	6 38	5 45
7 161	9 160	12 19	3 55	7 02	10 13	> Gyulai városerdő	5 26	7 26	9 10	12 25	2 08		9 42	5 01	> Vésztő	6 13	5 20
7 180	9 179	12 28	4 07	7 13	10 24	> Gyula	5 12	7 18	8 56	12 14	2 01	6 10	10 25	5 41	> Szeghalom	5 44	4 52
7 199	9 198	12 37	4 19	7 24	10 35	> Biczere	5 05	7 06	8 36	11 58		6 00	10 41	5 56	> Körösladány	5 19	4 27
7 218	9 217	12 46	4 31	7 35	10 46	Érk. Békéscsaba — ind.	4 50	6 56	8 18	11 43	1 38	5 48	10 58	6 12	> Kéthalom	5 02	4 10
7 237	9 236	12 55	4 43	7 46	10 57	Érk. Arad — ind.	4 40	6 46	8 18	11 25	1 28	5 38	11 42	6 35	> Dévaványa	4 47	3 55
7 256	9 255	13 04	4 55	7 57	11 08	Érk. Szeged-Rókus — ind.	4 30	6 36	8 18	11 16	1 18	5 28	12 00	6 55	> Ózdmajor	4 17	3 25
7 275	9 274	13 13	5 07	8 08	11 19		4 20	6 26	8 18	11 07	1 08	5 18	12 23	7 15	Érk. Gyoma — ind.	3 50	2 58

Szekelyhid—Margitta—Szilágysomlyó.

Vv.	Szv.	Szv.	Oda. — Vissza.	Szv.	Szv.	Vv.
10 00	2 27	6 40	Ind. Szekelyhid — Erk.	6 52	1 37	5 51
10 22	2 48	7 01	> Asszonyvásár	6 34	1 19	5 32
10 50	3 09	7 22	> A. átkeresztúr	6 13	1 28	